



certificato di prodotto biologico per attività in accordo al reg. CE 834/2007
product certificate of organic operation according to the Reg. EC 834/2007

allegato al documento giustificativo IT BIO 007 n° EUP46CDG del 02/04/2020

annex to documentary evidence IT BIO 007 n° EUP46CDG in date 02/04/2020

rilasciato a • *issued to*

PERANO ENRICO & FIGLI S P A

VIA CASATORI, 64 - 84010 SAN VALENTINO TORIO (SA)

tipo azienda • *kind of firm*

codice di controllo • *control code*

Preparatore

IT BIO 007 P46C

Processor

elenco dei prodotti autorizzati • *list of authorized products*

categoria - nome - qualifica • *category - name - qualify*

categoria - nome - qualifica • <i>category - name - qualify</i>
10.39.1 DERIVATI DEL POMODORO • <i>TOMATO PRODUCTS</i> biologico • <i>organic</i>

Modalità di immissione dei prodotti sul mercato • *Conditions to put products on the market:*

- a) Le transazioni fra operatori controllati, di prodotti non preconfezionati, devono essere sempre accompagnate dal "documento transazione prodotti biologici" (DTPB) che ne dichiara la conformità alla norma di riferimento e garantisce la regolare informazione a Bioagricert. Qualora il DTPB sia emesso dopo la transazione, la dichiarazione di conformità deve essere riportata sui documenti di vendita.
- *The "Transaction Document of organic products" (DTPB), which declares the conformity with the reference standard and ensures regular information towards Bioagricert, should always accompany the transactions between controlled operators. If the DTPB is issued after the transaction, the declaration of conformity shall be reported on the sales documents.*
- b) I prodotti preconfezionati possono essere messi in commercio solo dopo l'approvazione dell'etichetta da parte di Bioagricert e sono identificati dal codice di controllo.
- *Prepacked products can be put on the market only after Bioagricert approves the label and after they are identified with a control code.*

I certificati e le transazioni possono essere verificati via web su www.bioagricert.org e www.trasparente-check.com secondo le modalità previste sui siti. • *The certificates and the transactions can be checked via web on www.bioagricert.org and www.trasparente-check.com as indicated on the sites.*

L'operatore è responsabile dell'immissione sul mercato dei prodotti e delle dichiarazioni di conformità. • The operator is responsible for putting products on the market and for the conformity statements.

periodo di validità di tutti i prodotti
period of validity for all products

dal • *from* **02/04/2020** al • *to* **02/04/2023**

Casalecchio di Reno, 02/04/2020

Comitato di certificazione
company management

ALESSANDRO LOMBARDI

Documento firmato digitalmente

La passione per la qualità certificata Pasiunea pentru calitate certificată Страсть к качеству сертифицированных
 Die Leidenschaft für Qualität zertifiziert 認定された品質への情熱
 A paixão pela qualidade certificada Страст за квалитет сертифицикат
 The passion for certified quality ความรัก ที่มั่นคงภาพ ได้รับความรับรอง



Bioagricert S.r.l Unipersonale
www.bioagricert.org

Via dei Macabracca, 8 - 40033
 Casalecchio di Reno (Bo) Italy
info@bioagricert.org

Organismo di Controllo ai sensi
 del D.M. 29/07/2002 n° 91822

soggetta a direzione e coordinamento di
 Global ID Inc. - under the direction and
 coordination of Global ID Inc.

Il presente certificato è valido solo in allegato al documento giustificativo ed autorizza l'operatore all'immissione in commercio dei prodotti. Il documento giustificativo ed il presente certificato, pubblicati su web, sono i documenti di riferimento per la verifica dei fornitori prevista dal Reg. CE 834/07 art. 29 punti 2 e 3 • *This certificate is valid only as annex to the documentary evidence and authorizes the operator to put the products on the market. The documentary evidence and this certificate, as published on the web, are the reference documents for the verification of suppliers as foreseen by Reg. EC 834/07 art. 29 points 2 and 3*